

自由社會不會斷進步報紙發展目一千里

共事諸君說他做過政府
共事務上的基本任務，便是以暴露政府的
的錯誤，公佈凡不合公眾需要的措施，并與那些專為私
人和利益或酷愛權力而濫用公共權勢，貪污和腐化份子作
戰等方法，來保持「府的廉潔和負起應盡的責任。
這個時代中一位偉大的主編懷特，曾簡明的對新聞事
業作了如下的定義；「
自由報紙的作用不僅被
認為足以維護真理，而
且也是求取變革的銳利
刀鋒，」
另一位名人伊斯里
奇，則把這些賦有改革
傳統的記者們於二十世
紀初期所達成，足以使
美國人的生活真正革命
化的改革成果具體的舉
出如下；他們曾打破美
國政治生活中「壟斷控
制，把秘密投票，政黨

究才開始從深入轉向普遍的新途徑
這個偉大的計劃是已故前任高等
教育司司長白爾杰負責擬訂的，這位法
國著名大思想家的新漢學教育藍圖，注
重在一般的大，中學內語文教育的普遍
加強上，他計劃在一九一八年起的二十
年內；

▲ 雲埠鳳倫瑤堂春冕紀盛

花開時節艷芳芳，錦字銀燈燦爛光。
黃雲從



知足常足，終身不辱。知止常止，終身不恥。

知足常樂，能忍自安。

羅綺千箱，不過一暖，食前方丈，不過一飽。

一枝自足，安事豐屋。

的出現，才使馬克思在其生命即將結束時所發表的一篇演說中，把他於一七八七年刊佈的「共產黨宣言」中，那些嚴峻而暴烈的革命教條加以修正，於一八七二年宣稱：「我們并不否認現在有了一些像英美兩國的國家……在這些國家裏工人們或可憑藉和平的手段以達成他們的目的。」由此可見，成為歷史上第一個「修正主義者」的，並非是魯曉夫或富蘭麟和捷克共黨的領導人們，而是馬克思自己本人。（完）

不覺相離將半秋，鴻歸拜讀美悠悠
三落勝地堪留戀，萬里遙天未阻郵
消息通傳憑筆墨，應教傑作遍詩籟
願提管領崇巾幗，共仰文風感不休

雪村許學士

哀謝

先妣李母蔣氏痛於民國五十八年二月十六日病終於城埠醫院積潤享壽七十有一歲不孝子等經於三日一日下午三時假士殯儀館舉行喪禮安葬實路屋墓園荷宗親戚友批誼惠賜時饌花圈親德執紼

感懷春延承厚寵，深情渾水感難忘。
友朋暢叙談溫雅，主客歡語吉祥。
大振揚圖成偉業，千秋歌頌譽名揚。

八、喜與小女同學學生三十名暨懷胞八名聯誼會宴祝農年及參觀省會，由雲中區兩省議員迎接賦謝

雲埠諸學生

金鶴象兆祝農年，小女宴賓會會筵。
友善敦躬迎學士，人和辭席重文賢。
自由正義大同世，我愧愚庸句未仙。
樂業安居加國上，效忠民主誌幾虔。

○ 美國阮俠清宗姐來鴻并賜詩集

(石隆)
岡州會館(城埠) 李氏總公所，李氏(雲埠)分公所，李氏月刊，李日如，李梓良，李矩悅，李修初，李十孫，李道全，李給珉，李氏(城埠)分公所，李昌發合夥，李義合合夥，李欽鉅，李東海，李振雄，李義伯，李奕唐，李漢發，李華鉗，李惠賢，李惠全，李鑾，李毓芬，李顯煌合夥，李名揚，李華暢，李顯祿，李文發，李永耀，李可集(以上每合夥) 李治光，李潔貞，李北進，華忻合夥，錦濤合夥，李嫻娘，李養，李欽，衛強，潤馨合夥，華湘，華粵，陳材，許平合夥，華強，奕濤，祐霖，九恩，昌鉅祖堂社莊，明雙，六姑，粵明，如川，梓燕(以上李姓) 余超平，聶瑞錦，聶永光，高仰祺，馬基聲，胡炳忠，關雄，關瑜夏，羅佩英，陳良惠母，林李氏，劉升瑞母，李雷氏，陳福如，陳樂觀，伍邦合家，關榮勳，關洲合夥，黃觀，黃平，李漢代等。

外孫男佐治贊利子利寶倫試淚鞠躬
外孫女櫻笑雲英素華美蓮試淚諭任
惠賜芳名 恕不稱呼

（贈儀）

李俊雄二十元，李役，李保安，李永富，
李世富，李世明合家 伍邦（以上每
十元）李連階，何格恩 林繼歡，蔣榮
，余笙，李華漢，陳垣，劉詹士，黃銳
，陳尹，林仲，李北進（以上每五元）
陳金，李奕煜，雷基（以上每三元）趙
九洪，元，

閩州人振雄，蔣榮，李虎公所，李東海，豪伯，張強，義森，關刊，奕唐，昌發，錦濤，衛強，可集，天炎，祐康，明燮，社莊，梓熾（以上李姓）周基磐，李昌鉅，黃錫蟠，鄒扶，李梓熹，黃成，李役，余金勝，黃淮財，林穩權，林

李蘭母，何月，周家紉，劉兒，劉合福，謝福，黃以華，吳覺量嬌，林光權，林錦忠，蔣美英，盧華，關祝華，梁北添，黃錫耀，黃福榮台家，梁北耀，梁兆棠，梁富田，黃雅財，黃兆強，黃景超都挾，都聖棠，都軒賜，陳寶源，陳北勝，吳楚卿，梁一平，黃恩氏

Mrs. R. Andrews & Sons, Joseph Chew & family, Mr. & Mrs. Harden Lee, John & Ida Leong, Iris & Doc Locke, Gert Wan, Mrs. Evelyn Chan, Brian & Carol Chan, Robert &

環球旅行

SAL TRAVEL SERVICE

1-3 YAU YUE BANK BLDG;
131 DES VOEUX RD, C.
HONG KONG

237509 239394 241243

香港德輔道中號有餘銀

五樓一四〇至三三

黃炳超聯合會計服務

BING C WONG & ASSOCIATE

Accounting & Taxation Service

164 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

電話：682-7561, 682-7562

● 加新移民，平

● 本社主理，光，機，行文件，田本社經營

年結，月結，入
憑辦合夥，(Part
入意外賠償，按
險，5% 販賣稅
做處十一位
兼代理
設時上門服

高第大藥房
金源利興
JIM LEE YUEN HING KE
15 Pender St., E.
Vancouver 4, B. C.
Phone: MT 5 9743

鹿尾把補丸 每盒十五元 每盒五百粒
可能幫助身體強壯，可能減小腰痛，骨痛，可能減小夜尿，試服此丸能服四日氣血虛弱，胃不易消化，試服此丸可能若不振，何堪切想，請服此丸可能幫助氣血強壯，日日有大便，身體日覺強壯，飲食日加，是藥力功效試辦庄平過補茶，更有功效也。

紅色補丸 每盒五元 四十粒
的寶號名 每服一粒
服後大概四肢強，藥力流行，補氣補血，可能幫助轉弱為強，用過方知功效。

消毒丸 每樽三元
此丸可能減小風濕骨痛，恢復新舊傷定

皮膚上養膏 每盒二元

強壯丸 每罇壹元
可能服後見功

許多顧客來信，言及鹿尾補丸，試購庄十元，價值高昂，願本號改裝小合，以求濟世，未能普周，請本號改裝小合，以益人羣，蒙顧客慈心指導，感隨良多，即改裝小合，內裝鹿尾補丸一百六十粒，價值三元，能服四日，每服二十粒，日服二次，服完見效，然後多購。

香港 各埠僑舖 總、諸主

UNIVERSITY ROOM 401 127- TEL: 價大行

恩悅，生意交易前如何進行調查額利，
 THESEMP 威有限公司 (COL. LTD.)，處理工
 時計算工資，政府退休金，工人失業保
 等等。
 經國寶富屬員經常能為僑胞服務
 中西文件書信
 依期不誤

新辦到

花旗參 雞爪芋干
仔薯干 西洋菜干
時水貨 各江海味

麵 廠
NORTHWEST FOOD
358 Powell St., Vancouver

蒸 汽 鮮 麵
鮮 雲 吞 皮
鮮 春 捲 皮
新 鮮 蛋 麵
幸 運 餅 仔
迎 歡 辦 索

各 種 鮮 麵
日 日 生 鮮
超 等 乾 麵

PRODUCTS LTD.
Conver 4, B. C.
0733

旗 花
 PRODUCTS LIMITED
 4, B. C. Phone: 684-9820
 五磅十打
 花旗乾麵
 雲吞乾麵
 花旗炸麵
 蒸汽炸麵
 零沽批發

華研溫大拿加
 利煙草有限公司
 atlev Trading Co. Ltd
 (29 Keefer Street
 Vancouver 4, B.C.
 Phone: MU 1-7595

T.P.Y. Travel Service
 71 PENDER ST. E.
 VANCOUVER, B. C.
 Phone: 683-3658

Agents For Orient & Pacific Lines

香港
 雲高華
 元，期限
 百，香港
 台，元，均
 接洽函電均可

地址：牛打街東七

大 小
 各 種 代

溫哥華
中和行公司
Chung Wo Hong Co.
Phone: 685-9612
237 Powell St., Vancouver 4, B. C.

國信
 MPORTIUM LTD.
 St.
 E. C. C.
 MU. 2-2244
 台灣
 台灣
 仁利
 天寶

戴和明 雲高

Hardware Co.
Under St. East
Corner 4, B. C.
電話 683-7268

本行專辦各國
名製遠廠利器。如
德國及丹人牌。國
刀肉刀。樹仔牌
刀。鐵剪。刀仔。
國的市打廚刀。使
市裁縫鐵剪。英國
11寸刀仔。法國
廚刀等利器。各
齊備。價平貨美。
飽光顯。額外敷

近

旅行團
至香港來回機票加幣八
二個月。(二)在日本，
遊覽十二日，另收二
僑胞參加者，駕臨本社
可。

電話： 633-3553 631-6315
第十一號

太平洋旅行社 林國良
陳國良
固啓

哩

香煙 蒜糖發行

光顧 一律歡迎

九號奇化街

新到

德慶首烏酒
龍虱補血酒
湖南虎骨酒
蛇王滿二蛇酒
鹿茸三鞭酒
雷歸補血酒

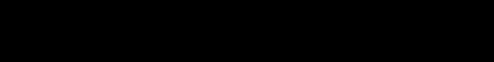
堂！三蒸酒，糯米酒
 堂！玫瑰露酒
 瓦罏五加皮酒

HERDER
 SOLINGER-GERMANY
 種 中國樣茶刀全鋼
 鋒利光刀桑刀兩

J. A. HENCKELS
TRIPLE BRAND

西邊牛個街口

1



務部，專為僑胞
關於銀業事務
公債，房契，人壽保險，遺囑等及費
，以免火燒或盜竊之損失，如保費此種
項儲蓄，每年僅收租金七元五。毛
司理：馬錦華啓
海找換大〇五五
百元十七元八角五

謎樣的少女

萍夢舟

把事情告訴了她，小金媽起初還不相信，後來我帶她去見醫生。經醫生證明，她相信，忘合什除了壹尊阿彌陀佛。

以後一個星期內，小金在醫生的治療下，身體健康一天比一天恢復過來，但仍裝痴呆，醫生便對我們——其實是對七大說：

漸漸恢復了，但還以生理方面的，神經方面，我無法把他弄好，你們還是另請高明，幾天後我打算准他出院了，你們接他回去，慢慢找名醫，將他治療。

七太聽了很傷心。

外小房子已退租了，七太也坐在牛金家裏，衣不解帶地服侍着小金，她還叫小金趕快去請名醫，替小金治療，她還自己私蓄不少，存在銀行裏，錢方面是不成問題的，只要把小金醫好。

這樣地過了一個月，在這壹個月中

也睜爲小金痴痴呆呆，扮得鬼神似，幾次在我們面前，幾乎要笑出來。

一天 小金媽對七太說：「張小姐（七太的真姓名叫張莉莎），我看英倫是瘋癲定了，爲了汝的幸福，我以爲不是應該再等下去，你可以回到王富裕身邊或去另找一個你所喜歡的人。」

七太垂淚說：「一個人的真情和真愛，只靠獻出壹次，英偉已把他的真愛獻給我，我也早已把我的真情獻了給他，再沒有多餘的情，去獻給別人的了。」

小金鐲說：「愛情比實值不了錢，壹人幸禮要緊，汝父何苦等候呢，這時候恭偉已經不在省人串他，經不知道汝現在在他身邊，你尋在這裡，又有甚麼價值呢？」

「我希望盡力把他醫好，一天醫不好，可以一年，一年醫不好，還有以後的時間，現任把醫學倡明，相信可以把他醫好的。」

小金媽說：「假如他永遠醫不好呢？」

七太說：「我也不打算離開他了。」
小金媽說：「那汝即是說，已決意做了我的媳婦？」
七太說：「是的，只要汝不嫌棄，」

七太父說：「這裏不會有好的精神病專家，我以爲可以帶英偉到外國去，找個好的專家，替他治療。」

小金燦說：「先在這裏找些醫生醫治一下，醫不好再到外國去。」

(三)

保健漫譚

為什麼要實行節育？

人口過度膨脹或失却控制的無限增加，對國家來說無異是患了一個「小國民」相繼降世，真猶如「癌」，「小國民」相繼降世，真猶如「癌」，細胞的無限增長，不但超額吸取營養，並且還會壓瓜其他正常的臟器，對個體來說，子孫滿堂，七子捌婿，多子多孫的後果，不是「福多壽，而是多災多難」，生育過多後，不但家庭不勝負擔，社會也將無以維持，我們與其讓子女無制生下來，粗製濫造地「食不果腹」，不蔽體，疾病得不到醫藥照顧，更難上接受良好教員，頻知優於撫育，才望子成龍，對社會對國家有所作為，女得到適當的養育，不但是個人對家庭盡的責任，並且也是國民對國家應盡的義務，只管生育而不理養育的人，

我不屑故意危言聳聽，而是事實。我國早已普遍設立家庭計劃協會，導人民實行節育，目的固然是在減少人口的威脅，而且實際上對每個家庭都加以減少，濟負担，過其既豐富又和諧快樂生活。

保健漫譚
(一壹一)

校喬遷新址
LIVING SCHOOL
電話 Phone: 684-3044
駛汽車大著成
增聘助教又因
遷於喜市定街
六八四三
台界僑胞注意
伯麗

實 打 片

電話機台 電報機台

& Insurance

Ltd.

ST. MU 2-1851

B. C.

5-1844 黃劉德慎 277-5841

325-3757

春 218-9107

商業樓宇 各種燕梳

新舊房屋 大小相文

▲西區頓巴街角樓下五間舖面樓上二十間組
三年新牛租入息式萬七千大百元金銀二十
萬五千元先交八萬元 (梁一強)

▲屋列珠區名貴大方四年新屋街角位置土庫
敝室俱備全價下萬三千元 (劉廣慈租)

▲一街西大型美舖最合一家經營開大錢每日
費五百元先交一萬七千元 (李朝英)

▲哥都華街五十尺地大屋一間另三年新
兩層工廠及辦公室之用取價大萬三千元

▲賓尼比區近賓尼比湖學校及交通地闊七
(梁春國)

袁 日 光
K. Y. DESIGN
1414 W. 70th AVE.,
Phone: 263-4656

裝修旅店
殯館房屋
改造華麗
設計佈置
免費估價
屋宇圖則
大小工程
取價公平
僑胞光顧
一律歡迎

翠樓 JADE PALACE
452 E. PENDER ST.
Tel. 684-3525

有 做 有
香港名師
特別小菜
南北美点
僑胞服務
享口福
打牙祭

鹹甜美點

